



John Ramirez, Jr.
Superintendent

701 North Madison Street • Stockton, CA 95202
(209) 933-7070 • Fax (209) 933-7071

BOARD OF EDUCATION
Cecilia Mendez, President
Ray C. Zulueta, Jr., Vice President
Alicia Rico, Clerk
Zachary Avelar, Trustee
AngelAnn Flores, Trustee
Scot McBrian, Trustee
Maria Mendez, Trustee

January 26, 2022

Regarding: COVID Protocol Update

Dear Stockton Unified Families and Staff,

Last week the California Department of Public Health (CDPH) updated their guidance for K-12 schools. Included in this guidance are new recommendations for quarantine when a student is exposed to a positive case in a school environment. You may be receiving notifications that you have not seen before, related to this, as we respond to a rising number of cases in our schools. We recognize that the changing guidance and recommendations can be confusing and difficult to understand. Please be sure to read any notifications sent to you and reach out to your school sites as needed.

We would like to remind all families to continue to have their student check daily for symptoms of COVID before coming to school or participating in extracurricular activities. If they are exhibiting symptoms, they should stay home. We also want to remind all students and staff that masks are required indoors for all persons over the age of two, on all of our school campuses and at all school events.

Thank you in advance for your ongoing cooperation in the implementation of these mitigation measures designed to keep our students, staff and families safe and healthy.

Sincerely,

John Ramirez, Jr.
Superintendent

cc: Board of Education
Cabinet



John Ramirez, Jr.
Superintendent

701 North Madison Street • Stockton, CA 95202
(209) 933-7070 • Fax (209) 933-7071

BOARD OF EDUCATION
Cecilia Mendez, President
Ray C. Zulueta, Jr., Vice President
Alicia Rico, Clerk
Zachary Avelar, Trustee
AngelAnn Flores, Trustee
Scot McBrian, Trustee
Maria Mendez, Trustee

January 26, 2022

Regarding: COVID Protocol Update

Estimadas Familias de Stockton Unificado,

La semana pasada, el Departamento de Salud Pública de California (CDPH) actualizó su guía para las escuelas de Kínder a 12° grado. En esta guía se incluyen nuevas recomendaciones para cuarentena cuando un estudiante ha sido expuesto a un caso positivo en un entorno escolar. Es posible que esté recibiendo más advertencias relacionadas a esto, pero se debe a que estamos respondiendo a un creciente número de infecciones en nuestras escuelas. Nos damos perfecta cuenta que las cambiantes orientaciones y recomendaciones pueden ser confusas y difíciles de entender. Asegúrese de leer las que se le envíen y —si tiene preguntas o dudas— comuníquese con la oficina de su escuela para que se lo expliquen mejor.

Quisiéramos recordarles a todas las familias que continúen haciendo que sus estudiantes se hagan las detecciones diarias por síntomas de COVID antes de venir a la escuela o participar en actividades extracurriculares. Si presentan síntomas, deben quedarse en casa. También queremos recordar a todos los estudiantes y al personal que se requieren mascarillas en todo entorno interior para cualquier persona mayor a dos años —en todas las dependencias de nuestras escuelas, y en todos los eventos escolares.

Gracias de antemano por su continua cooperación en la implementación de estas medidas de mitigación —las que fueron diseñadas para mantener a nuestros estudiantes, personal y familias sanas y seguras.

Atentamente,

John Ramírez, Jr.
Superintendente

cc: Board of Education
Cabinet